Tilżės Keleiwis

(pirma „Naujasis Keleiwis“).

„Tilż/s Keleiwis“, kas Pėtnyczią iszdûdams kaszt ûja ant Bertainio Meto **50 Pen.**

Apsielawimai yra nû bile kokio Posto priimami, arba ir paczoj Drukorijoj

J. Reyländerio bey Sunaus Tilżėje, Aukżtoje Ulycz. 67 (Hohe Str. 67).

Apsakimai,
i Drukorijq Tilżės Keleiwjo sunczjami kaszt ûja po 10 Pen.,
Prisiulymai 15 Pen.,
uż kożną smulkeis Rasztais ispaustą Eilę.
Gromatos dėl Tilżės Keleiwjo patiės iszrażomos tampa dabar i Klaipėdą, Rosenstraße Nr. 5, 2 Tr., nusiunczjamos.

Nro. 7. Tilżėje, 18. Februaryju. **1887.**

Ant Nedėldienės pirm Użgawėniû, wadinamos Estomihi.

Jey aż Żmoniû bey Angelû Lieżuwjeis kalbėczjau, o Meilės neturecziau, tay bucziau użias Warias arba skambas Kankalas. Jr jey galėczjau prarakauti ir żinocziau wisas Paslėptines ir wisą Iszpażinimą ir turėczjau wisą Tikėjimą, teipo, kad ir Kalnus perkelczjau, ir Meilės neturėczjau, tay nieks bucziau. Jr jey wisą sawo Turtą Ubagams iszdalyczjau ir dûczjau sawo Kuną deginti ir Meilės neturėczjau, tay nieko man nemaczytu. Meile yra lengwa ir meilinga, Meile nepapykszta, Meile ne esti Sawwalninke, ji nepasipuczja. Ji ne darkos, ne jėżko, kas jôs yra, neisipykdin, ne jėżko Iszkadôs. Ji nesidżiaugia Neteisybe, bet dżiaugiasi Tiesa. Ji wislab pakenczja, wislab tik, wislab pakel. Meile niekados nepasiliauja, norint Prarakawimai pasiliaus ir Lieżuwjei pasiliaus ir Iszpażinimas pasiliaus. Nės musû Żinojimas yra iż Daliės ir musû Prarakawimas yra iż Daliės. Kudikiu budams kalbėjau kaip Kudikis ir kaip Kudikis iszmaniau ir dumojau kaip Kudikis. Bet kaip jau Wyru pastojau, atmecziau Kudikiû Budą. Mes dabar regime per Żelkorą tamsiame Żodyje, bet tada nu Weido iki Weido. Dabar aż iszpażystu iż Daliės, bet tada iszpażysiu, kaip ir aż iszpażintas esmi. Bet dabar pasiliekt Tikėjimas, Lukestis, Meile, tie trys. Bet Meile tarp jû didżiausoji yra.

Kokiu aukżtu Balsu Apaszt als żitą sawo pagirtaję Giesmę apie Meilę apsako! Szeip is paprastaiseis Żodzeis su sawo Surinkimu te liûbj kalbėti, jeib wisiems permanomas pastotu, żiczion ale wiskas su grażiausiu Skambėjimu apsakoma yra. Ta Kalba ale ir labay pritink tam aukżtamjam Daiktui, apie kuri jis kalba. Żmoniû bey Angelû Lieżuwjeis kalbėti, meilytu tulimasis Gyraus jėżkantysis Żmogus ant żio Swieto, o tikt tas wisas Gyrus nûprosnas butu, jey prie tokio Żmogaus Meilės nebutu randama, ir grażiausey skambantysis Lieżuwis tikt użianczjam Wariui arba skambanczjam Kankalui teprilygtu, kadangi tada widutinio Gywasties jame nebutu randama. Tokejau Wertybe prież Meilę ir Prarakawimas, Żinojimas wisû Paslėptiniû Turėjimas wiso Iszpażinimo bey Tikėjimo, kursai ir Kalnus perkelti galėtu, tetur, kadangi Meile wisas żitas Dowanas pereina; negal ir ney jokie gerieji Darbai prież ję pastowėti, kaip antay: Dûsnumas prież Warginguśius bey wisoks Kuno Suwaržymas ir Pakutawimas, nieko tie gerieji Darbai nemaczyja, jey jie ne iż Meilės yra kilę. Po żito Pagarbinimo Meilės Wertybės pareina Apaszt als ant jôs Ypatybiû: nieks jei neprilygsta, nieks toks meilings, lengwas, sawės patiės użsiginąs ir wisuczės saw lygus pasiliektas kaip Meile niera. Ji te jėżko Teisybės ir to, kas naudinga, o kad jei koki Neteisybe arba Iszkada daroma yra, tay ji wiską pakel, ji dar tik ir lukurauja, kad jau wisi kiti Lukesti ir Tikėjimą i Szalę yra padėję. Jôs wyriausis Aukżtumas galiausey tame pasidaro, kad ji niekados nepasiliauja ir tobula yra. Wiskas ant żio Swieto sawo Czėsą tur. Musû Żinojimas bey Igalėjimas tikt iż Daliės te yra, kursai su Czėsu tobulingesniu tur pastoti. Kudikiu budams Żmogus kaip Kudikis kalba ir iszmano, o ir kaip Kudikis dumoja. Kad ale jis Wyru pastoj, tay Kudikio Budą atmeta. Teip eina ir musû Żinojimui bey Igalėjimui. Dabar Iszpażinimas toks aiszkus niera, kaip jis tada pastos, kad mums pareinantieji Daiktai apsireikż. Musû dabarnykszt ysis Iszpażinimas prilygsta Pażiurėjimui i netobulą Żelkorą (kaip tasai Senowôs Czėse iż Metolo taisomas buwo), kursai ne aiszku Abrozą dûti tegalėjo. Toks ir Iszpażinimas tamsiame Żodyje dar netobulas yra, jis ale pastos tobulu, kad Wieszpati nu Weido iki Weido regėsime. Tada pasiliaus Tikėjimas bey Lukestis, kadangi wisamkam iszsipildżius tie nûprosni pastos; Meile ale pasiliks amżinay, nės ji yra stipresne ir už Tikėjimą bey Lukesti. Be Meilės ney jokio dwasiszko Gywasties negalimės mislytis, kur Meile ponawoja, cze tur Wieszpats sawo Pasimėgimą, nės jisai pats Meilės Diewas yra. Te papildo jisai ir mumis wisus su ta niekados nepragaiszt anczeje Meile, jeib per żitą Ryżi su jûmi amżinay suwienyti butumbim ir kar tunta prie jo sugryżtumbim.

Kas paskutiname Czėse Swiete nusidawe.

Iż Wokietijės.

Berlyne, 7. Februaryju. Neseney prie Ciecoraus, kaip wiena Berlynisla Ceitunga paneża, wiens aukżtesnis Oficyrs ant Priėmimo maldawosi. Ciecorus su tûm Oficyru ilgoką Czėsą meilingay pasikalbėjo, prie to ir nekucto senojo daug użpelnusojo Gendrolaus H. paminėdams. „Je, labay grecznus Gendrolus,“ sake Ciecorus, „tikt Iszkada, kad jis jau joti nebigal.“ Po mażôs Walandôs sake tas aukżtasis Pons toliaus: „Aż juk jau ir joti neb' galiu ir Aż Jums sakau, kad aż tikt koks paprastas Gendrolaus tebucziau“ — prie żitû Żodżiû Ciecorus sawo Galwą prie pat Oficyro Ausiės prilenke — tay Aż jau senay ant Pangziono bucziau statyts tapęs.“

— 8. Februaryju. Paskutiniese Dienose wėl wisokios Paskalbos i Swietą iszplatinamos buwo, jeib tûmi pagal iż aukżtos Burnôs rarėjusius Iszsitarimus iszrodoma butu, kad dabarnykszt iesi Pasilaikymai ney jokiôs Progôs ant Rupesczjawimo nedûda. „Kônigszkojsi Ceitunga“ ant żitû Paskalbû nurodydama raszo: „Jau per ilgoką Czėsą procewojasi Tolynżengianczjusiû Partija wisokeropais Prasimanymais Swietui iszrodyti, kad Karalunas, musû seniausis Feldmarszols, ne wienôs Dumôs su Ciecorumi Zalnierystės Daiykuse esąs; jis esąs Prieżeninkas septynmetinio Jwelyjimo. Szendien „Berlynitzkasis Dienlaiszkis“ wisus tus Prasimanymus tûmi pereina, sakydams, kad Karalunas Komercienrotui Mendelsohn iszsitarės: Aż prie Bėrżės pasidariusysi Nepakasawima nepermanau; Prancuzija i mumis netwers, o me. ir wel i Prancuzûs netwersim. Tas pats Laikraszis ant Galo żito Praneżimo sako: Kaipweik żitas swarbusis Paminėjimas żinomas pastojo, tûsau Nusiramdymas wisuse Stonuse pajuntamas buwo. Mes tą Żine kaip powisam iż Oro sugraibstyta ir pramanyta pażenklinti galime. Karalunas toki Iszsitarimą niekubudu niera darės, ney prież Komercienrotą Mendelsohnu, kuri jis jau per ilgoką Czėsą nebiera matės, ney żeip prież ką kitą. Teipjau mes ir patwirtinti galime, kad Karalunas septynmetiniam Jwelyjimui sawo pilną Pritarimą yra iszreiszkės. Wiens Zinû Praneżtojis iż Ber-

lyno, kursai Ceitungai „Standard“ raße, buwo pirm keliû Dienû Ciecorui tus Zodżius i Burną dêjęs: „Bes ney jokio Karo neturêsime.“ Tolynżengiancżujû Partija żitus Zodżius ant to pasinaudojusi buwo, jeib prie dabar pareinanczujû Skyrimû sakyti galêtu, kad praßomasis Waisko-Padidinimas pagal tai nepriwalings pastojęs. Ceitunga „Post“ ir żitą Iżsitarimą kaip pramanyta pużenklina. Priegtam ir pats Pons Mendelssohn nu sawo Pusês Apsakymą iżleido, kad nu minêtojo Susikalbêjimo su Karalunu ney jokiôs Kalbôs n'esą buwus.

— 10. Februaryju. Wakar prième Wießpats Ciecorus wieną Komisijoną, kursai jam nu teip wadinamojo Mokinimo-Pêstininkû Bataljono kelis Wyrus su naujey iwedamaisiais Pêstininkû Torwistereis parode.

— Reichskancleris iß Zemês Meksiko (Amêrikoj) nu 69 Wokiecziû wieną ypatißką Pritarimo-Telegramą gawo, pagal kuri pasiraßiusiejî Ponai tam Użmonymui, kuri Kunigaikßtis Bismarck's Ciecorystês Saime teip drutay użstojo, sawo didżiausi Pritarimą iżreißkia. — Mes żito Iżsitarimo ypatißkay paminêjame, kadangi jis iß anarus Jurû pareina. — Laikraßtis „Norddeutsche Allgemeine Zeitung“ apsako wieną Praneßimą iß wienôs kitôs Berlynißkos Ceitungôs, pagal kuri Moltkis wienam konzerwatywißkam Skyrimo Deputacionui musû dabarnykßcziûsius Pasilaikymus kaip labay ant Apsidabojimo paraginanczius pażenklinęs ir priegtam iweżjęs, kad żitas jo Iżsitarimas atwiray żinomas daromas butu.

— Admiralitietôs Wyresnysis, Gendrolleitmons v. Caprivi 8. ß. M. Wakaro Czêse podraug su Korwetû Kapteiniu Barunu v. Maltzahn i Miestą Kiel parkeliawo, jeib Marynês Iżsimokinimo-Anßtaltus perżiurêtu. Kiek iß iß girdima, ketas Pons v. Caprivi iki 13. ß. M. Mieste Kiel pasilikti.

Potsdame, 7. Februaryju. Sziczion susiêjusioji Szepiû Sudzia Rêdaktêrą Ceitungôs „Potsdamer Nachrichten“, Wardu Gustaw Präisch deley Praplatinimo tôs netikresês Żiniôs, buk wokißkasis Żalnierystês Wieteninkas Petersburkyj, Pons v. Willaume nußautąs tapęs, ant 6 Nedêliû Kalêjimo prasudytas tap..

Hamburkyj, 5. Februaryju. Szendien pirm Pêtû tape naujoji Peste-Troba pas teip wadinamąji Stepono Piecių czesilpway iżwentinama. Sztotsêkretiers v. Stephan dêkawojo sawo Iżalbinime Senatui Hamburkio Miesto bey pâtiês Miesczioniems už iżrodytaję Pagalbą, o Budawonês Mistrams už prociaunuji Darbą, gali. usey Wießpats Ciecorus bey Hamburkio Sênats per aukßtay gywus iżßaukiami brwo. Senatoris Petersen sawo Têkawimę iżtare ir Kunigaikżti Bismarcki kaip drutaji Argbyntoji tôs Budawonês per aukßtay gywą iżßauldino, kuriam Paprażymui Susiêjusieji iß pilnôs Szirdiês ir tare.

Köln, 7. Februaryju. „Nacional-Ceitungai“ iß żiczion per Telrafi sekanczioji Żine dûdama yra. Reynißkoji Centrumo Partija żiczion teip wadinamoj Gürzenich-Swêtlyczioj wieną Susiêjimą laike, kursai nu kokiû 5000 Personû aplankytas buwo. Dep. Windthorstis laike wieną Adyną ilgay patenkanczę Kalbą, kurioj jis apie nesenęy iß leistą Gromatą Kardinolo Jakobini bey apie tą Klausymą żnekêjo: „Ar bus Karo?“ Centrums turys labay pasidżiaugti, kad Papiezus, kurio Duma anoj Gromatoj iżtarta esanti, ir tolians welyjas, kad Centrumo Partija iżsilaikytu; jis priegtam ir dabarnykßcziûsius Centrumo Susidêjimus sawo pilną Pritarimą iżreißkiąs. Dêley Żalnierystês Dalykû Użmanymo sako Windthorstis, kad Papiezus Tarpininku tarp didesnioje Balsû Skaitliaus Ciecorystês Deputierû bey Regierungôs galys buti. Centrums negalêjęs už 7 Metus żiemûti, sawo ikżiolißkojo Stono użsiginti nenorêdams. Jey Prießeninkai dumojantis, kad Papiezus Centrumo użsiginęs, tay jie ang minêtaję Gromatą nepermanantis. Ar Karo-Prieg. dôs n'esą, ant to Klausymo wienat Bismarckis tegalys atsiliepti. Prancuzija be Draugû budama Karą neprasidêsenti, ale ir mums reikią, sawo Paraką „sausą“ laikytis ir su wisa Sylą dirbti, kad Laimêjimai Frankfurtißkojo Pakajaus Derêjimo ir tolians butu iżlaikomi. Susiêjimas sawo ikżiolißkiesiems Wieteninkams Ciecorystês Saime galiausęy sawo pilniausi Pritarimą iżreißke, t. e. su kitais Zodżeis: jis su tûmi pilnay pakajings yra, kad Centrumo Partija ir Tênißkei i Priegadą parêjus dar wis Regierungai prießtarauja.

Iß Estereikijôs bey Ungarû.

Wyne, 4. Februaryju. Ceitunga: „Polytische Korrespondenz“ apsako wieną Depeßę Kardinolo Jacobini, kurę jis 21. Januaryju Paslui Dipietro kaip Atsiliepimą ant Gromatôs nekurio Pono Frankenstein, kurioj żisai patirti meilja, ar Popiezus tolians Centrumo Pastowêjimo benorys, prisiunte. Wyriausioji Wieta tôs Depeßês żitelpo stamba: Kad żwentasis Têws Centrumui sawo Welyjimus dêley septynmetinio Iwelyjimo iżtarti nor, tay dêley to nusidûda, kadangi prie żito Klausymo ir ant wisokiû Klausymû dêley katalikißkosês Wierôs padaboti reikia. Popirma gana Priezastiês buwus priimti, kad Wokietijôs Waldżia bażnytißkûsius teip wadinamûsius Meijo-Zokanus pertaisiusi butu, jey ji su Centrumo Pasielgimu prie Nußtimawimo apie septynmetini Iwelyjimą butu galêjusi pakajinga buti. Szwentoji Krasę (Popiezious Waldżia) tada per Centrumo Pagalbą ant Pakajaus Iżlaikymo dirbusi butu, tokiu Budu saw Mielingumą Berlynißkosês Waldżiôs laimêjusi ir taje ant Prietelingumo prieß Centrumą bey Katalikus nuredusi. Galiausęy szwentoji Krasę dêley septynmetinio Iwelyjimo pasidarusięz Progą, Ciecorui bey Kunigaikßczui Bismarckiui itikti galêti, nenorêjusi żalin paleisti ir todêl Centrumui Nodą dawusi, jeib macnioji Wokietijôs Ciecorystę busencz ûsius Katalikû Pasilaikymus sawo Zemese pagerintu.

— Nesenęy Estereikiû Ciecorus ant wienôs Czelmês nuêjęs buwo, kurioj jis su wienu Fabrikês Apturêtoju apie dabarnykßcz ûsius Industrijôs Pasilaikymus pasikalbêjo. Paskuy minetasis Pons gûdês labay apie dêley Karo-Prisibijojimo wis menkyn einanczęję Kupczystę. Ciecorus ant to atsilieję: „Regal juk Karo buti. Mes esame paskûjome Czese teip skupanę, kad su kitemis Zememis susilyginti norêdami, naujus Iżtaisymus pasirupinti turime.

— 5 Februaryju. Waldżiôs Laißkas iżplatina wieną Paliepimą, pagal kuri Artiliû Iżgabenimas per wisus estereikißkay-ungariß-kûsius Rubezius użdraustas yra.

Iß Prancuzijôs.

Paryże, 5. Februaryju. Maskolių Ciecorus paklause żiesę Dienese prie Ciecoraus Wiliumo, o Ministeris Gers prie Reichskanclerio apie tai, kokius Apsiêmimus Wokietija prieß Prancuzią imenti. Atsiliepimas abudu Karių Atkartejime to Patikrinimo pasidare, kad Wokietija niekubudu į Prancuzią neiwersenti. Pons Gers żitą Iżsitarimą Pennu Ledoulaye, prancuzißkamjam Pasiuntinui Petersburkyj pranesę. — Wiena Czelnis, kurę Szlobsekretoriai Zemês Waisko Karo-Ministerui Boulanger 10. ß. M. keli norêjo tape dabar iki Meijo Mênesio palikta. Teip jau ir Iżleidimas wienû po Użraßu: „No prietelus“ iżdrukawojamû Knygû dabar a mestas ir prie to sakoma tape, kad dar n'es żinoma, kada jos gatawos pastosenczios.

Iß Englanto.

Londone, 5. Februaryju. Laikraßtis „Morningpost“, Waldżiai labay arty stowen tysis, gauna iß Berlyno sekantyjî Praneßimą Ant prie karalißkojo Twaro kelamosês Czesniê prancuzißkasis Pasiuntinis Herbette Grown Bismarckiui papasakojo, kad jis labay swarb Depeßę sawo Regierungôs gawęs, kurioj ji papraßomas esąs, iżreikßti, kad Prancuzij wienai Pakajaus tenorenti; jis turys wisa Paskalbas apie prancuziß kûsius Prisitaisymus per Pramanymus iżtarti. Herbette toliau iżsitarę kad paskutiname Min sterijôs Susiê jime sudumta tapus, kad nu dabar ney jok Żalnieriû Perleitimas be Sztotsroiôs Zwelyjimo Prancuzijoj neturys nusidûti.

— 8. Februaryju. Ceitunga „Times“ pażenklina Raßią Kardinolo Jakobini kai naujî Elementą Prisigatawyjime Pakajau Dalykuse. Tas Raßtas n'abejotinay Kuni gaikßczui Bismarckui Rankas pastipryses Laimêjimas Kunigaikßczio Bismarckio pri pareinanczujû Skyrimû dar daugiaus Pasiti kêjimo pargabeses, kad nu Karo paczêdy pasilikśime.

Iß Italijôs.

Italiêneriems pirm ne ilgo Czêso iß j Kolonijû pas raudonases Jures trudnos Żine parêjo. Wiename kruwiname Susimußime s ant Massauah linkay marßierûjanczeiseis Ab syniereis wiens italiêniß kas Żalnieriû Pulka iżsiardytas tape ir daug Negywujû bey Sure nyiujû prie to ant Wietôs pasiliko. Abes nierei, kurie nu sawo Waiskininko Ras Alul wedami buwo, berods teipojau didżą Iżlad turêjo ir bene dêley żitôs Priezastiês toliau sawo Neprieteliems poskuy neblitauke. Wyriau sis italiêniß kasis Komandiers pas Massaual Gendrolus Genê, dêley żitôs Patroikôs saw Żalnierius iß daugal arsiu gulenczujû Wiet i kures jie iżsiusti buwo, atgal traukti ir Krumą surinkti turêjo.

Rome, 4. Februaryju. Sunkioji Iżkad kurę italiêniß kieji Żalnierei pas Massauah yr tuiêję, Italijoj labay didi Sujudimą padar Wisur yra sakoma, kad Ministerija Iżdawêj Darbą prawyjusi, Prancuzija Neprietelius po raudonases Jures prieß Italiênerius pasun dziusi, jeib tûmi Italijôs Waiską ant Kar paczioj Europoj pasidaryienczioje Karo nepr deringą padarytu. Wakar bey żendien żiczio Maißias kelamas buwo. Po żendieniß ko Kamarôs Susiêjimo susirinko nepalajûjanty Żmoniû Pulkas pas Parlamento Buią ir dan i Wezimą Ministerprêzidento Depretis i briauti. Plecius pas Dienie Citorio bey ża gulenczios Ulrczios nu Żalnieriû axtiaiy buwo. Yra Prisibijejimas pasidarę, kad Diesie dar debesnis Nepakajus pasidarytu.

— 7. Februaryju. Ceitungos „Tribuna bey Reforma“ atkartelinay praneßa, buk Grew Robilant, Ministeris laukiejî Dalykû iß san Urêdo a stoti norys. Kitsai Laikraßtis w sako, kad jis beje tikt aistoti teigs, iß tik ale jis Urêde ir tolians pasilikśęs.

Iß Maskolijôs.

Petersburkyj, 6. Februaryju. Szezio labay daug wiens Priemimas opżnelama yra, kurio wokißkos Pasiuntinis atwiru Bud prie Maskolių Ciecoraus papraße, o ir gaw Kadangi tolsai Atsitikimas labay reis Tai yra, ypaczey prie dabarnykßczioje Ciecorau tay, kaip mistytis galime, wisokios Passalbo

tą Dalyką prasiplatinoj; wisi tą Priė- Pakajaus Dumoj išguldo. Nors gana Karo-Szaukimo girdima ir daug ant prisigatawyjama yra, tay tikt šiczion iš tikro nenor wierytį, kad Karas su eikeis arba ir tarp Wokietijos bey Pran- ös pasidaryšęs. Jr prie pat Waldzial Stowenczusu rodos ta pati Duma-pona- nti; nės nu Prisigatawyjimu ant Karo šiczion powisam nieko niera numanytį. ant Paweikslo Garde Korui tas Palie- as prisiuncziamas tape, kad seniausysis ieriu Pulkas, kursai šeip paprastoju Budu Kercą ant Paleidimo pareina, ši Sykį jau uryj Februaryjaus Mėnesio Namon pa- tamas butu. Kadangi Garde-Koras, kaip ma, iš wisos europiszkosės Maskolijos eda ir Rezerwiu Ziraukimas todėl didzius atus padaro, tay yra šisai pirm Czėso nusidawusysis Wyru Paleidimas geriausis Atliudyjimas už tai, kad tujų teip weik priwalu nebibus.

Kas Prietelių tur, nepriwalo apie Pawydūklius dywytis. Yra juk teipo Gywastyje, kad Szillerio Zodzei: „Gywastiės nesumaišytasis Dziaugsmas ney wienam smertelnamjam netape sutektas" tankey gana kaip Tiesa išsirodo. Iš to todėl nepriwalo Prietelei Aptiekorius R. Brandto Szweicerpilių dywytis, kad tarp Zodzių Dėkingystės bey Prisipazinimo ir šen bey ten Kartą kols Nepakajugasis sawo Dumą ištaria. Wisiems ištikti niera galima, o teipo prie tū daugel Tukstanczių, kurie Aptiekorius R. Brandto Schweicerpiliems Pagalbą bey Išgijimą uždėkawoja, ir Keli prisidraugawos, kurie su toms niera pakajingi buwę, iš ko ale ney joki Teisybe neselas, apie wisotinają Wertybę tos Priprowos Atsudyjimą laikyti. Gaunama Deželėse po 1 Mk. Aptiekose.

Liekarstwa:

„Krá" Gicht- und Rheumatismus-Fluid,

iš šw. Martyno Kloštoriaus, labay šauni ir tukstanteropay išsibandziusi, prieš wisas Traukimo Ligas, kaip ir Gyslų Skaudėjimus, Nugarės Silpnumą, Nugarės Skaudėjimą, Peršimetimą i. t. t. Tukstanczei Atliudymų. Ney wiens Kenczіantysis te nepaliekta, šitą Priprową neišbandęs. Puse Plėczkės už 1 M. 50 Pf., czielą Plėczką už 3 Markius. Wyriausia Pardawimo Wieta prie Randolfi, Mieste Mainz. — Gaunama ir Tilžės Aptiekose.

Pašaukimas ant Pagalbos!

Jurgis Raišuks, 21. Nobert 1842 Tawelninkuse, Laių Parapijoj, kaip tikrų lieišių Gimdytojų Sunus gis, zalnierawo nu Mete 1866 1869 Kölnės bey Mainco Mieste e 33. bey 87tojo Pėstininkų gimento. Pasiuy minėtame este jis Mete 1869 apsiwede, kuriös Wenczіawonystės wiens dikis kilo. Kaip Mete 1866 eš Estereikius, teip ir Metuse 70 bey 1871 musų Raišuls sų mylimają Tewišką prieš ancuzus apginti pagelbėjo. ip ale jis pas Maincą atgalrgryžo, jam Wargs ir Bėda ešais stojos. Sawo Paczios Namėj neb' rado, bet to Kase gulėjo. Dėley paliktojo Kuio turėjo jis antroju Kartu šiwesti. Jo antraji Pati pamde jam 7 Kudikius, kurių seausysis praėjusę Wasarą Reyno pėj nuskendo. Faarikėse Prieeszcio Weisenau pas Maincą nkey atlankytasis Tews už Išikymą sawo didzіosės Familyjos rbo; sunke Krutinės bey Plauų Liga pagulde jį ale ant Liės Patalo ir jis su sawo Naišeis i sunkę Bėdą parėjo. Pakl Liekoriaus Rodą jis tikt tada lnay tegal pasweikti, kad Sweitai nepriderіngaji Fabrikės Dartprastos. Jis meilytu dabar bay i sawo mylimają Lietuwos ėwišką, kurei jis ir swetimame ampe, kaip jo man rašytoji romata toktai išrodo, wiernas šilikęs yra, sugryšti ir prie Launinkų saw sweikesnio Darbo jėgtis, kurio jis Reyno Szalyje erauda; wienok jo Bednyste jam ktai negalimu Daiktu padaro.

Jis prašo dabar atwiray er šį Laišką wisus Pašigailėjimo urenczіūsius Lietuwos Draugcolius, pasiturenczіūsius ir menaus pasiturenczіūsius, kožną pal jo Jštangą, kad jo Bėdą nungwinti ir jam i mylimają Tėišką, kuriös jis labay yra išsigęs, sugryšti pagelbėtu. Wiešpats wisą Geradėjystę, prie musų Giminės Draugbrolio išrodytają bagotingay atpildys.

„Tilžės Keleiwio" Rėdyste mielay Dewanas priims ir už kožnają atwiray kwitierus, kurios potam Priwalanczіamjam nusiunczіamos bus.

Sziczion noriu dar priminti, kad aš dabar Urėdo Dalykų dėley **Klaipėdoj, Rosenstr. Nr. 5, 2 Treppen,** gywenu, wisus Siuntimus ir Gromatas reiks todėl šiczion atsiųsti. Kaipweik aš i Tilžę atgalsugryšiu, aš toktai tūjau per „Keleiwi" apsakysi.

Naudonus,
Rėd. „Tilžės Keleiwio."

Apsakimai.

Waikinai,

kurie Siuwėsų Remestą gruntingay nor išsimokinti, gal ar tūjaus arba ir pastiaus Tilžėje išstoti prie

H. Wedler'io,
Aukštojoj Ulyczioj Nr. 21.

Jieškomi

Agentai bey Keleiwei ant Pardawimo **Kavijos Pupų, Tijos, Rysų** bey **Hamburkerių Cygarų** ne Kupczіems bet šiokiems Zmoniems už twirtą Algą nu **500** Markių bey gerą ypatišką Atlyginimą.

J. Stiller & Co.,
Hamburg.

Tilžės Keleiwjo

Kalendros

Metui

su Abrozais. **1887** Preke: **30 Pf.**

gaunamos prie

J. Reyländerio bey Sunaus,
Tilžėje,

kaip ir prie wisų Kalendrų Pardawėjų.

Skyriejei

Ragaines Krcizo.

Kaip Jums per musų Pašaukimą gana žinoma yra, esame mes sawo ikšiolišką Ecorystės-Saimo-Deputiertą

Pona v. Sperber

Gerskuliuse

iš naujo per Kandidotą pastatę ir prašome Jus Wisus jam

21. šz. M. Jusu Balsus doti.

Balsų Zenklelei yra jau i wisas Skyrimo Wietas išsiusti ir gal wisuczės dar pastiaus pristeliūjami buti prie musų Wieteninko, Riterdwarponio **Mack** Ragainės Sendwaryj.

Konzerwatywu Skyrimo-Draugyste.

Audimo Dalykai

labay pigey!

Mano Sziometiniūsius Siuntimus Bumbulų bey Wilnų ant Audimų bey Adymų esu jau gawęs. Prie Jšpirkimo Audimo-Gijų esu ypaczey ant to padabojęs, kad wienat geriausį Taworą gaucziau. Aš prisiulau todėl Bumbulus bey Wilnas wisuse tikt wien gaunamuse Parwuse bey Numeriuse, suktus bey nesuktus graziausiose Zortose. Kadangi aš šime Mete labay ankšty esu pirkęs, galiu aš ir

labay piges Prekes statyti.

Nu kitokių Taworų aš teipojau naujus Dalykus esu gawęs ir prisiulau tūsius ant pažystamay pigių Prekių.

Rusnėj, 14. Februaryju 1887.

D. Wunderlich.

M. Hackelberg,

Tilżėje,

yra n'abejotinay pigiausioji ir wisugeriausioji Jśpirkimo-Wieta

Galanterijôs-, Skurôs-, Szvieliawimo- bey maziesiems Taworams ir Naujynoms.

Drabużiû-Knypkes (Pumpos) po 5 Pf. uż Dutcą,

Gerus **Szwino-Pėżtojus** (Blyfederius) po 20 Pf. uż Dutcą,

Vuikius **Korzetus** po 1 Mk., **Gumôs Skalbinius, Patento-Lampas** i. t. t.

pigiausey.

Koznafis, kurs tikt kelis Sykius ßiczion yra pirkęs, gal nu to persiliudyti, kaip geray ir pigey czionay perkama.

M. Hackelberg,

Tilżėje,

Wandens-Ulyczioj Nr. 28

Kożnas Kudikis gal Lodę parodyti.

Kaip

Maßynos-Alieju

Kulimo-Maßynoms

prisiulau:

ßwiesu Cylinderio-Alėju II po 45 Pf. uż Lyteri,

ßwiesu Cylinderio-Alėju I po 50 Pf uż Lyteri,

Maßynû Medzio-Alėju (Bomėlę) po 60 Pf. uż Lyteri,

ißezyfstytą Rėwiû-Alėju po 55 Pf. uż Lyteri.

Wisi Maßynû Alėjei yra nu Sakû walni, o kadangi ant Wartojimo tikt labay menkay te yra priwalu, tay toksai Jtepimas pigesnis ir geresnis uż wisus kitus Tepalus yra.

Albert Lippke,

Tilżėje, Aukßtojoj Ulyczioj Nr. 95, Drogû- bey Parwû-Kupczyste.

Klorkalki

sausą kaip Dulkes nu didziausiôs Baltinimo Sylôs, prisiulo

August Mickinn,

pirma Wächter'io Kolonial Taworû Kupczystėj

Tilżėje, Wandens Ulyczioj Nr. 33.

Lielarstwa, wadinama

Dr. Spranger'sche Magentropfen,

prieß wisoteropas Widuriû Ligas bey Widuriawimo Negales, padaro wėl Norą ant Walgymo ir ißprowyja greitay bey be jokio Skaudėjimo, kad Widuriawimas netrikdinamay gal nuſtdûti, gaunama kûne wisose Aptiekose po 50 bey 80 Pf.

Wyriausia Pardawimo Wieta prie Aptiekoriaus Kahle Karaliauczuje.

Pianinos billigst, baar oder Raten Monatlich 15, 20, 30 M, ohne Anzahlung, kostenfreie Probesendung

Prospect gratis.

Weidenslaufer, Berlin N.W.

Korawoun Jokankuyges

Wokißkôs Ciecorystės

Prete **50 Pf.**, jey frankerotay prisunczíamos buti tur, **60 Pf.**

Reyländer bey Sunus.

Plytos bey Stogo-Czerpjos,

kampinios bey **ißilges** (neißrieste-) **Stogo-Czerpjos**, geray degintos ir Orą geray pertriwojanczios iß mano Garais waromosės Deglyczių Trapenuse ant pigiausiû Prekiû.

Apsteliawimai iß swetur sekancziam Pawasarui, frankierûti:

Lenkuse, Motewėcziuse, Unter-Eiseliuse, Ragainėj, Ritėnuse;

Tilżėje, Szilgaluse, Dwißakiuse, Kalwiuse, Jėgerißkiuse, Wingėj;

Pylimo-Karcziamoj (Schanzenkrug), **Jedwileicziuse, Skėpiuse, Endrėjißkiuse;**

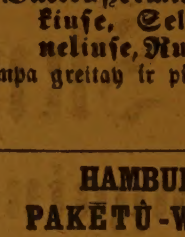
Baltrußkemiuse, Ginißkiuse, Karcewißkiuse, Plaßkiuse, Seluse, Klokiuse, Szileninkuse, Szakuneliuse, Rusnėj, Szyßėj Szilokarcziamoj bey Minėj tampa greitay ir pigey atliekiami.

Ernst Schwenner Tilżėje,

Wokieczių Ulyczioj Nr. 16.

HAMBURKISZKAY-AMERIKONISZKOJI PAKĖTÛ-WEŻIMO-AKCIJÛ-DRAUGYSTE.

Tiesogi Garais waroma Posto-Sziporyste



nu **Hamburkio** į **New-Yorkį** kas Seredą bey Nedėldienę,

nu **Hâvre** į **New-Yorkį** kas Utarninką,

nu **Sztetyno** į **New-Yorkį** wis po keturiolika Dienû,

nu **Hamburkio** į **wakarinę Indyją** per Mėnesį tris Kartus,

nu **Hamburkio** į **Meksiką** per Mėnesį wieną Sykį.

Draugystės Posto-Dampsziepei prié szaunaus Apkawczimo labay gerą Kelionės Progą teip Kajytėj, kaip ir ant tarpinio Dekio Keliaujantiesiems jteikia.

Artesne Zine duod **Carl Dunsky, Karaliauczuje**, Kneiphöfsche Langgasse 41. [Nr. 507.]

Per daugel Metû **pagirtinay pażyst umaſ s, tikrasis**

Ringelhardt-Glecknerißkasis

Ronû-, Traukimo- bey Gydimo-Plosteris*)

su Szutcmarke: pażenklintasis, yra nû Liekoriaus perweizdėtas ir prisiulomas prieß: **Kaulo-Edimą, Weżio-Ligą, Skaudulus, Puliojimus, Dederwėnes, Karpàs, Szalczio-** ir **Ugniės-Nonas, Wißtakius,** prieß wisokius **Prisimetimus** kaip ir wisas lauke esanczias **Negales, Skilwjo-Skaudėjimus, Gėlimą, Traukimą** i. t. t.

*) Gaunamas uż 50 Pf. ant Szaktelės (su Wartojimo-Prirodijimu) nu Ponû Aptiekoriû: Paul Becker, Münchenhofstraße 11; H. Kahle, Altstädt. Langgasse 74; Volkmar, Bergplatz 2 bey wisû Aptiekû Karaliauczuje; H. Lehmann, Kaiycziuse; R. Groppler, Piliawojs kaip ir iß Aptiekû Miestû Allenstein, Bartenstein, Fischhausen, Gumbinnen, Pirutės, Kaukėnû, Kraupißkiû, Labgawôs, Leicû, Mėlaukiû, Klaipėdôs, Pilkainės, Prėkulės, Ragainės, Rusnės, Skaisgiriû, Sztalupėnû, Zilių, Tepiawôs, Wėluwôs i. t. t. Gydimo-Atsiudymai tenay yra parodomi. **Primin.** Reik geray ant **wirßuy siowenczių** Szutcmarkės padaboti.

Swiesto-Parw

labay ilgay pritenkas, kursai stul grażu, aufsinay-geltono weizdėjimą dûda, yra gaunama

August Mickinn

pirma Wächter'io Kolo

Taworû Kupczystėj

Tilżėje, Wandens Ulyczioj N

Tikt wienat tikra ſtita Sargybės Ma Profesorio

Dro. Lieber'io Liekarſ wadinama:

„Nerven-Kraft-Elixi

ant gruntuzo patliektanczio ir w Jśaudimo wisokiû ir sunkiausiû **G ſôs Ligû**, vpaczey tujû, ku pe Pallydimus Jaunystės yra p da iusios Pasiliektas Jśaudi wiokio **Silpnybės Stono**, P lėjimo Baimės Pajutimo, Gali Skaudėjimû, Apemimo, Szirdies T dėjimo, Widurių Liads bey wisc Sutrowyjimo Negaliû i. t. t.

Priprowa „Nerven-Kraft-Elix iß geriausiû Zelmeniû wilu 5 Swi Daliû pagal naujausius Patyrin medicyniszkujû Mokſlû jutaityta, d taigi pilną Uſstową uż Prawari wirßuy minetujû Ligû. Wiſtą k apſako prie kożnôs Pleczkės pridėt Raßtelis. Prekė uż puse Plecz 5 Mk., uż czielą Pleczką 9 Mk. pr Jśsiuntimą arba Atsiemimą per t o

Wyriausia Pardawimn Wi prie **M. Schulz, Hann weriuse, Schillerstraße.**

Pardawimo-Wietos:

prie Aptiekoriaus **Kauffmann** Mieste Allenstein,

prie Aptiekoriaus **Müller** Mie Braunsberg,

prie Aptiekoriaus **Czygan** Mie Frauenburg,

Exelio-Aptiekoj Elbingoj; tolie gaunamos per **Otto Mah** Karaliauczuje Pr., Scheim ſtraße 44, bey per **Albert Ne mann**, Danckeje.

Malkos Pardawimas.

Utarninkėj, 28. ß. M. Mit Warkû Karcziamoj nuſidû cziame Malkôs Pardawime reina sekantieji Malkôs Dalės Jßsiulimo:

Jß nauso Gaspadorystės W ant Jßmußimo parejusieji **dawojimo-, Budawon bey Kurenimo Malkôs** Walsczių Hirschberg, Grüneb Mohlen bey Kamputschen.

Po daugel Paklausymo g senti ir iß kitû Walsczių Oberfirßterijės didesni Dal Budawojimo-, Budawonės- Kurenimo-Malkôs ant Jßſiul pareiti.

Malkôs-Prirodymas nuſid **Seredoj ir Subatoj.**

Padrojen, 16. Febr. 188

Oberfirßteris.

Der heutigen Num des „Tilzèr Kelein liegt für die Abonnenten im W kreise Tilsit-Niederung ein Au an die Wähler des Kreises T Niederung zur Wahl des H Oberpräsidenten v. Schlieck m bei

---

Kalendros geriktißkusû Ukiû Pardawimû

Nedelei nu 14. iki 20. Februaryjaus.

	Dibumas. ha.	a.	□m.	Gruntßtevres Reinertrag. Mark.	Trobu Stevres Raudojimo-Werthe. Mark.
24. Februaryjų pirm Pėtû, ant Zėg. 10, prie Ragainės Amtsgerichtės, St. 12, Gaspadoriaus Carl Fleischfresser'io Ukis Unter-Eisseln Nr. 66	2	05	80	17,52 M.	36 —

Für die Redaktion verantwortlich: G. Kaudonus in Memel. (Beilage.) Druck und Verlag von J. Reyländer & Sohn in Tilsit.

Pridelka prie № 7 „Tilzes Keleiwjo“.

Tilżėje, 18. Februaryjų.

Iš Karalystės Deputiertbuczio.

Susižėjimas nu 9. Februaryjaus.

Prie Ministerio Stalo sėd Drs. Friedberg bey Drs. Lucius.

Pirmasis Dalyks Dienos Dawado yra Pirmasis Apmastymas nu Dep. v. Kuny (nac.) statytojo Užmanymo ant Pertaisymo Zokano apie Grunistukių Pardawimą tuse Waldžiuse, kur teip wadinamoji reynišzkoji Teisybe gyja.

Tas Užmanymas yra po trumpo Susirokinimo Komisionui nu 14 Draugsanarių padamas.

Po kelių menkiaus minėtinųjų Dalykų ėsi antrasis Rokundo Apmastymas to Komisiono, kursai wakarinuse Prusūse bey Pozūse Wokiecziū Isigywenimą t. rp Lenkū rupina.

Praneżtojis Dep. v. Minnigerode užmanė Hardan Komisiono, kad Rokundas neperkeistų budu iwelyjamas butu.

Prie Kap. 25. Tit. 1. (Žemimai) gauna Wordi:

Dep. v. Czarlinski (Lenkas), kursai teipo kalba: Kad apie žius Dalykus išleistaji Misijimo-Nažią skaitau, tay Szirdis nor plyžti. Had aš czionay tik dar Zodi pasiprašau, ay dėl to nusidūda, kad mažumą ant to paklėti galeczau, ži ueteisusį Zokaną iš Swieto prawaryti (Didis Nepakajus.) Pilnawojimas žito Zokano stow ne tiktay prieš usų Zemėj paprastaji Waldymo Budą, bet prieš wisotinaję Zemės Teisybę. Toktai re mes nebutumbim sulaukę, kad Jus Wierybę prieš Z mes grunt ini Dawadą žalin aleisite. (Didis Nepakajus bey Prieštaraimas.)

Deputiertbuczio Prėzidents paskū ūsius Galbėtojo Zodzius kaip parlamentarižkay nerolnus pazenklino.

Dep. v. Czarlinski (Lenkas): Jus Lenkis iš siems pagal Zemės gruntini Zokaną Iwelytųjų Teisybįų išstumėte ir pražote abar dar, kad mes dar Piningū ant Jusū rasidėjimo dūtumbim. Wes esme pabėdęję, ale mes esmi gatawi, su Kirwju bey Spatu Bėdai pasidarant už musū Išsilaikyną dirbti. Kad mes ale pabėdnejome, ant musū Czėso Zmones bey Pasilaikymai gana ridėjo. O dabar pareina Waldzia kaip koks Sundytojis, jeib mums musū Naudą atimtu. Arstlyway dūtieji Pažadėjimai už Išlaikymą Seisybįų lenkiškųjų Gywatininkū netape išildyti. Szimts Millijonū Markių tur ant Largybės wokiškojo Elemento buti wartomi, nors kožnas protingasis Zmogus žino, ad wokiškasis Elementas prieš lenkiškąji ey jokios Largybės neprivalo ir nors jau er pastutinūnius 50 Metus wokiškasis Elenents didiesiems lenkiš iesiems Ukių Aptuopiems priegadingu pastoję pro. Dabar gi pat lenkiškūsius Burus jau prawaryti drite — ką tie bednieji Zmones Jums yra adarę? Tas Jud ngojimas, kad tikt wienat okiška Kultura Išangos teur, Swietą pamingu padaryti, juk tikt wienat Išsilėlimas te yra.

Dep. v. Tiedemann Bomst (waln.-konz.): Pirm manės Kalbėjusysis juk dar ant wyausio Dalyko tikt nepadabojo, butent, kad at Klausymo: Ar galite ant sawo Garbės odį patikrinti, kad dilekokiems Aisitikimams pareinant Jus prieš Prusus nieką nepraspėkite? dar wis ney jokio Atsiliepimo su „Je“ dūką niera. Prieš pirm manės Kalbėjusojo Išguldymus turiu aš ant to nurodyti, kad daugiaus kaip kitoms Prowincoms, ypaczey Pozū Prowincai sylingū, persimanancziū Burū Ukių Apturėtojū Reikals yra. Szeip aš tikt Praneštojo Zodziems tegaliu pritarti; Pilnawojamas to Zokano yra i persimanancżes Rankas padūtas ir todėl aš lukrauti galiu, kad žitas Zokanas ir toliaus Tėwiškei ant Palaimos derės. (Pritarimas po Deżinės.)

Dep. v. Meyer iš Arnswaldės: Jr aš esu tos Dumos, kad žitoms Prowincoms didesniū Burū Ukių Reikals yra, kurie ir Isangos turėtu, Arkliū užsiauginti. Tarp ikižiol Kolonizaciono Dalykams pirktujų Laukū beje ir to randasi, kas ant Kolonizaciono nepadrasina. Mokamases Prekes aš per wiernas ir pritinkanczes laikau, beje Pirkėjui su tokiomis didziomis Priprowomis (t. e. Waldziai) ir negal sunku pastoti, geray pirkti — Kalbėtojis pareina potam ant Kolonizaciono-Nusidawimū abiejų Prowincių ir primena prie to, kad Kolonizacionas Karalui Fridrikui Wiliumui I. tiek daug kažtawęs, kad jis Rokundus sudeginti dawęs, jeib po jo gyws busentysis Swiets negautu matyti, koks brangus tasai buwęs. Jey dabar su Piningū Iwelyjimu labay bagotingay apsieinama buse, tay rasi pasliaus ir Noras pasidarysęs, tus Rokundus Kartą sudeginti; ale tūmi buse kas ižtaisoma, kad Kolonistai i Szėirą istatomi buką, jiems Kakalys (Krosne) dūdama tapsenti ir kad jie tėnay su Kiaule bey Karwe maitintis galėsentis (Jūlsmas), tada tokie Zmones jau prakusentis. Ale Norėjimas i Amerikq išfeliauti, Swetimujų Parkeliawimui i žitas Prowincas wisuczės Trikdimu pastoses. Moteres mielay i Amerikq iškeliaujanczios, kadangi jos sawo Dukteriems bagotū Wyrū parupinti galenczios, o Wyrai wėl apencz toktai darantis, jeib nu Zalnierawimo walni pasilikus. Labay gera Priprowa ant Pawertimo i Wokieczius esas Medinczius (Firžteris), tasai žiam Dalykui dar swarbesnis nekaip Mokytojis esqs; todėl priderings Daikis esqs, i anus Kampus Medinczių nusiusti. Pirm wisako ale nereikia prie tokio Darbo, kaip tasai czionay warymas esqs, tūjau matomū Waisiū prażyti. (Pritarimas po Kairės.)

Dep. v. Rauchhaupt (konz.): Pirm manės Kalbėjusysis yra welyjęs, kad prie Rokundo-Terejimo ir Skolū Nažtos nupirktujų Ukių drauge butu paminėtos — ant žito Welyjimo reiktu beje padaboti, wienok tikt prie geriktižiujų Pardawimū. Aš welyczian, kad busenczjame Czėse ir butu minawojama, kiek Dwarū iš walnės Rankės ir kiek su Priwarta pardūta tape. — Jr tame Dalyke Dep. v. Meyer netiopyj Tiesą, sakydams, kad jaunieji Wyrai nu Zalnierawimo atgal traukiasi, kur jie tikt gal. Powisam priežais stowentysis Daikis yra Teisybe, jie mielay Zalnierumi pastoja ir išsiplėtia tūjau po Kantungės su prusiškaiseis Parwais. (Pritarimas po Deżinės.) Jr aš laikau per nepriderinqą Daiktą, mažus Ukininko Gywenimus su tikt wienu Arkliu anose Prowincose italsyti. Toktai negal Zokano Priwolei, butent Isangės turenczių Burū i anas Prowincas išsiusti, niekubudu pakakti. Italsymas tokių mažū Gaspadorysczių ne daug ko tegal ištaisyti prieš tus Szturmus, kurie joms pareiti gal. (Pritarimas po Deżinės.)

Ministeris Dr. Lucius: Kadangi mes ne dėl to susirotyjame, kam tas Zokanas derėti gal, bet kam jis derėti tur, tay aš ant to ir nepriwalau toliaus isileisti, ką pirmasis Kalbėtojis prieš Zokaną yra sakęs. Aš priwelyju ale jam Raštus Priczkaus Didziojo studierūti; jis tenay išpaiinti gaus, kokiame pustame Pasilaikyme Priczkus Didysis anas Zemes radęs ir kiek jis už jes darę yra. (Pritarimas.) Kad Pons v. Czarlinski kaip koki išgastingą Daiktą pazenklino, kad Priczkus Didysis sakęs yra: Pasidūk, žeip bus laukan išmetamas; tay turiu aš sakyti, kad kožna Waldzia prie žito Dawado pasilikti tur. (Pritarimas po Deżinės.) Komisiono Apmastymas bey žendieniškasis Susirotyjimas man išrode, kad Wartojimas to Zokano ney nu jokios Pusės ant mano Dziaugsmo netape pabaramas. Jau iš Wardū Komisiono Draugsanariū Jus galite matyti, kiek Persimanancżujų tame Komisione yra randama; Pirkimai pagal dabotingus Sprendimus nusidawe. Prekes nebuwo aukštos, potam ale aš ir sakyti turiu, kad Komisionas Prekes ir niekubudu niera nuspaudęs.

Deputierts Drs. Windhorsts: Tą Stonq, kurį mes prie Apmastymo to Zokano turėjome, mes ir dabar dar teb' turime. Jr aš sakau, kad tas Klausymas, ar tas Zokanas ant wisados turės pasilikti, dar užbaigias niera, mes turime daugel Zokanū, kurie wėl atgalimti, wėl atmesti tape. Tie žiam Dalykui pawierytieji 100 Millijonai Markių pagal mano Dumą ir prie tū Išdawimū priklauso, kurius mes ant Pagerinimo musū Piningū Pasilaikymū — kaip Pons Szolcas kad sake — žalin palikti turėtumbim. Kas ant Pilnawojimo to Zokano pareina, tay man tikt abejotina pasirodo, ar tay gers Daikts esqs, kad Oberprėzidents Pozū Prowincės Wyresnysis to Komisiono yra. Aš tos Dumos esu, kad Pozū Prowinca bey Lenkai per Oberprėzidentą tokį Wyrą turėtu gauti, prie kurio jie Pagalbos prieš anq Komisionq jėžkoti galėtu. Toktai dabar negalims Daikis yra. Ar niera tai peiktinas Daikts, kad Lenkus su Piningais apkariauti jėžkoma yra, kurins jie patys sudėti gelba? Jey Lenkus tokiu Budu apkarauti jėžkoma yra, tay te daro Waldzia toktai su Piningais, kurie wienat iš wokiškū Delmonū te yra parėję! (Pritarimas.)

Dep. v. Czarlinski (Lenkas): Su koke Teisybe stato man Pons v. Tiedemann-Bomst tą Klausymą, kaip su musū Wiernumu prieš Prusus stow? Ar ne mes teipjau kaip jis ant gruntinio Zemės Zokano esme prisėgę? — Pons v. Rauchhaupt nurodo ant to, kaip anie Kampai pirm žimtq Metū išweizdėjo — ale jis juk nežino, kaip ta Zeme žendien išweizdėtu, jey ji sawo pacziōs Walnumą butu palaikiusi. Wėl ir ant to nurodoma tape, kad Lenkai skaitlingiaus prasiplatina nekaip Wokieczei — je, tay juk niera prieš Zemės gruntini Zokanq. (Jūlsmas.) Szeip mes ne ži-

czion dėl to Deputiertbutyj sėdime, jeib czionay kaltinami butumbim. (Pritarimas.)

Dep. Wehr iß Konitz (nac.-lib.): Paskutinieji Zodzei pirm manės Kalbėjusojo powisam Tiesą tropyjo, ale tie Ponai ir niera ant to czionay susiėję, jeib mumis užgaudliotu. Mes nenorime, kaip kad sakoma tape, lenkißkūsius Burus bey Darbininkus ißnaikinti, bet tikt musū wokißkiesiems Gywatininkams Sargybės sutekti. Aß turiu sakyti, kad aß su Pilnawojimu to Zokano powisam pakßings esu; aß Deputiertui v. Rauchhaupt tame Dalyke negaliu pritarti, kad geriaus didesnios Burū Gaspadorystes itaisomos butu — nės iß to ta Prigada pareina, kad tada tie Zmones sawo Kudikius aukßcziaus dūtu ißmokinti, kaip toktai jū Stonui pritenka.

Dep. v. Tiedemann (walu.-konz.): [Aß rods tikt ant Nusidawimū paskūjujū Metū, ypaczey ant Meto 1848 tepriwalau nurodyti. (Prießtarawimas prie Lenkū.) Aß mislyju, gruntinis Zemės Dawadas yra nu Meto 1849! (Prißaukimas: Ne!) Aß tikt Lenkus tegaliu papraßyti, ißsitarti, ar jie, jey jie Macę bey Priprowas sawo Rankoj turėtu, nu prusißkosės Zemės atsiskirti, toktai ir nedarytu. Pons v. Jazdzewski yra ißsitaręs, kad jis gruntini Zokanq neperzengsęs, kol jis Deputiertbutyj sėdys. Tai ir mes patys žinom, kad jis ßime Saime ney joki Maißtą negal pradėti.

Dep. v. Jazdzewski (Lenkas): Aß esu ißsitaręs, kad aß gruntini Zokanq laikysiu; ant kitokio Atsiliepimo aß ney jokiōs Teisybės neturiu. Szeip ale turiu priminti, kad Mete 1848 ir Wokieczei patys Maißtą kėle.

Dep. v. Tiedemann (walu.-konz.): Lenkißkasis Maißtas ale iuk powisam kitokiōs Priežastiės dėley kelamas buwo, tūkart Lenkai prusißkases Zemės Dalis nu Wokietijōs atplėßti norėjo.

Pagal Komisiono Užmanymą tape galiausey wisas Rokundas iweiytas.

Prisaikintujū Sudzia Tilžėje.

[Pirmoji Diena.] Su trumpu Iskalbinimu tape pirmasis ßiometinysis Prisaikintujū Susiėjimas nu Sudziōs Wyresnojo atwertas. Popirma 24 Metū senasis Darbininks Francas Lorenßaitis, kursai galiausey Tilžėje užsilaike, dėley tyczyomis daryto Uždėgimo i Prową parėjo. Jis 6. Decemberi praėjusio Meto wieną Szpykeri Tilžeje uždegęs buwo, koktai jis ir ißsipažino. Trepimis jis ant Szpykerio wirßuy užlipęs ir Brezukus drauge pasiėmęs tėnay wieną Kupetą beržinės Malkōs uždegęs buwo; po to jis tūjau Szpykeri prastojo. Giliukis dar buwo, kad tas Pakurimas per wieną Bernq Czėsu atrastas ir degantieji Pagalei ißgesinami buwo. Weikey po to Apkaltintasis nu Policijōs sumtas tape, kurei jis sawo Piktadėjyßtę tūjau ißsipažino. Prisaikintieji Kaltinamaji per kaltą ißtare ir Sudzia ji su 1 Metu ir 6 Mėneseis Cukthužės bey 2 Metais Garbės Prapuldymo prasudyjo. — Potam turėjo Gromatneßis Gustaw Lemke iß Elbings-Colonie dėley Newiernybės, Urėde ißprowyiōs, atsiliepti. Jis buwo nu Decemberio 1884 prie Lapyniū Posto ant Pagaldōs per Gromatneßi priimtas. Julyjaus Mėnesyj praėjusio Meto gawo jis nu Ulininko N. 62 Mk., jeib nu tujū 61 Mk. 75 Pf. tam ißsiustu, kuriam N. tus Piningus prisiusti norėjo, kas per Wirßu pasiliko, turėjo ant Postpiningiū bey Pasto-Algōs buti parokūjama. Apkaltintasis ale tikt 61 Mk. 30 Pf. tebuwo ißsiuntęs ir pasilikusiūsius 45 Pf. saw suwartojęs. Szendien jisai sakės, kad tus 45 Pf. iß N'apsidabojimo atgal palaikęs ir jus tam, kursai jus gauti turėjo, užmokėti norėjęs. Dėley ßito Dalyko Prisaikintieji ji ir neißsiare per kaltą. Weikey po ßito Atsitikimo Apkaltintasis nu nekuriōs S. iß Prudimū Kiemo 18 Mk. 99. Pf. gawo, jeib tūsius Kreizo Kasei i Heinrichswalde ißsiustu. Jo Pareiga butu buwus tus imokėtūsius Piningus tūjau po Atsilikimo sawo Zygio Posto Auß'altui padūti. Kaip ale keles Dienas po to ta S. paraginima buwo, kad stelanczių̄us Piningus imokėtu, pasiklausinėjo ji wieną Syki prie pro jōs Gywenimo praeinanczjojo Apkaltintojo, kur tie Piningai palikę, ir praße, kad jei Posto Zenklą apie Piningū Imokėtimą ißdūtu. Apkaltintasis sake, kad Piningus jau ißsiuntęs, wienok dar Postzenklio negawęs. Kaip dabar ta Zmona prie Posto pasigūde, tape Apkaltintasis ant Perklausinėjimo traukamas. Jis sakės, kad ta Zmona jam rods tus Piningus dawusi, potam ale sakiusi, kad jus dar nesiustu, kadangi jis dar 5 Pf. Pristeliawimo Piningū praßęs. Pagal tai tape anai Zmonai su Raßtu Zine dūdama, kurę Apkaltintasis jei nuneßti turėjo. Jis ale tą Raßtą jei nedawe, bet saw palaike. Pasklaus jis tus Piningus ale imokėjo ir Postzenkli anai Zmonai atdawe. Jis sakos, kad tus Piningus saw nenorėjęs palaikyti; 6 Maikus jis bumęs prapuldęs ir norėjęs todėl laukti, kol jam jo Alga busenti išmokama, jeib tada wiską i Dawadą pargabenti galėtu. Prisaikintieji ale nu jo Kaltybės persiliudyjo ir Sudzia ji ant 7 Mėnesiū Kalėjimo bey 1 Meto Garbės Prapudymo nusudyjo.

[Antroji Diena.] Butelninks Alberts Semlingis bey tojo Pati iß Johann-Eßer ßendien i Prową parėjo. Pirma Minėtasis buwo Plėßimo bey du Kartu bandytu Pakusinimo ant neteisiōs Priesėgōs, o jo Pati Pagelbėjimo prie Plėßimo kaltinama. Patiės Semlingio Kaltybe pilnay ißrodoma ir js su 6 Metais Cukthužės bey 7 Metais Garbės Prapuldymo pakorawotas tape, Semlingėne ißėjo walna iß Prowōs.

[Treczioji Diena.] Zinomay darytōs neteisiōs Priesėgōs buwo 18 Metū senoji Szlužauninke Wilhelmine Meyerike iß Kiemo Franzrode, o Pakusinimo ant tōs neteisiōs Priesėgōs Gaspadine Elze Gaigalėne iß Towės kaltinama. Prowa labay nepadorius Daiktus ißrode, todėl mes tus ßiczion placziaus ir ne norime apßnekėti. Abiejū Kaltybe pilnay ißsirode ir Sudzia Mieyerike ant 1 Meto ir 1 Mėnesio Kalėjimo, o Gaigalėne, kuri su sawo Pamokinimu ta bėdnaię Mergą ant Amžiaus Czeso negiliukingą buwo padariusi, ant 2 Metū ir 6 Mėnesiū Cukthužės bey ant 3 Metū Garbės Prapuldymo Prasudyjo.

[Ketwirtoji Diena.] Berns Jozėpas Sziėseris iß mažujū Puskelpiū buwo Plėßimo bey du Kartu ißprowyto Kuno Pazeidimo kaltinamas, nu kurū wiens Pazeidimas smertną Prowyjimą turėjo. 8. Nowemberi pr. Meto atsitolino Apkaltintasis Wakaro Laike iß Karcziamōs sawo Gaspadoriaus Szūtcleriо, kurioj ir Sunus pastuy Minėtojo bey Gaspadorius Sunus Lizdatis buwo. Apkaltintasis papraße Sz., kad ji dar iki jo Staldzio palydėtu ir su jūmi pasißnekėtu, koktai jis ir dare. Lizdatis teipjau i Widu iėjo, potam ale wėl atsitolino ir anudu saw wienuda palikę. Dabar Apkaltintasis Duris užsidare, parmete Sz., kursai ßalin paeiti norėjo, ant sawo Lowōs, smauge ji, muße j m ju Kumste i Weidą ir ißeme prie to jam iß Kelnių Delmono Piningū Maßną, Delmono Stepetuką bey wieną Pypkę. Potam jis ji pro Duris laukan ißmete. Sekanczjame Rytmetyj dar paskuy minėtieji Daiktai po Apkaltintojo Priegalwju randami buwo. Apkaltintasis nu to nieką nenor žinoti, kaip tie Daitai czionay esantis isirado. Namon eidamas Sz. dar Lizdati patropyjo, kuriam jis sawo Bėdą pasigūde. Abudu apsiėme, prie Apkaltintojo atsikerßyti. Judu gryjo atgal ir Gwolta i Staldi isiwerje, kurio Durys Widaus uždarytos buwo. Apkaltintasis pabėgo ßalin, tape ale nu sawo Prießenin persekinėjamas. Kaip jie ant Kiemo wienantrą gainiojos, parwažiawo Karcziumenin Szūtcleris Ramon. Jam paßaukiant atė Apkaltintasis ir sake, kad jis persekinėjamas esąs, jis ale tūjau prie Wežimo stojos Arklius ißkinke. Kaip Apkaltintasis czionDarbo turėjo, atėjo Lizdatis ant jo wirßu su tais Zodzeis: „Aha, dabar aß ji turiu ir muße jam su Lazda kelis Kartus p Galwą. Karcziumeninks Lizdati prie Krunės nutwėre ir atlaike ji nu tolesnio Wežimo. Kaip ßisai ale Karcziumeninkui wis išpasakoti pradėjo, atsitrauke Apkaltintasis Wežimo, pasiėme tėnay gulenti Kelq muße powisam pakajingay bestowenczjamja Lizdaczui teip baisey per Galwą, kad jis jau aukßtinoks ant Zemės parwirto ir Nusimanymo begulys paliko. Po wienAbynōs jau L. pasimire. Per tą staigTrinki buwo wienoj Wietoj Kaukolė luiir Kraujas i Smagines nutekėjęs. TaAkiės Mirksnyje, kaip L. parwirto, buwo jaunasis Sz. atėjęs, jis bande Apkaltintaji Užpakalio nutwerti, gawo ale nu jo teipj wieną Trinki, teip kad jis ant Zemės pawirto. Kaltybe pilnay ißrodyt tape ir Apkaltintasis nu Sudzios ant 1 Meto ir 6 Mėnesiū Cukthužės bey 2 Metū Garbės Prapudymo prasudytas tape.

(Dar ne wisas.)

Iß Lietuwōs bey abiejū Prusū Prowine

Rusnėj, 4 Febr. Wiename tamsiam Wakare pasidawe Zwejū Gaspadorus G. sawo Bernu P. iß Pokalnōs, nu Mariū p reidamis, i Pokalnės Karcziamq, jeib tėn mažumą aisigaiwintu. Tėnay ißwydo kad jis wieną Aprėdo Dalyką pas Max atgal palikęs. Berns dabar Mygloje bejė kodams ant Mariū linkay nuėjo, nu kur jis neb' sugryžo; jis buwo i wieną atwi Wietą iženges, kurioj jis sawo Smerti rad — Iß Szilokarcziamōs paremanysis Poneb'gal be Užsitrukimo tiesog i musū Kiem parwažiūti, bet jis Armatōs Karcziamoj pa likti tur, tikt Posto Daiktai su Ranka wežmomis Szlėdikimis per Armatōs Upę perg benami yra.

Szilokarcziamoj, 10. Febr. Pastiniuse Mėnesiuse Smertiės Wacis tulim Apierą iß musū Tarpo ßiczion ißpraße. T ir wakar wiens prie sawo Kazystamujū lab mylimis Wyrs, Kupczus W. i Kapus iß dėtas tape. Raktyje nu 4. ant 5. ß. nudege Mineikiuse wiena Troba Gaspa rius B.; wiens Arklys, wiena Karwe Telyczia prie to Liepsnose nuzluwo.

Stankißkiuse, 3. Febr. Apie Rugelių Lankōs 26. praėjusojo Mėnesio nu dawusyji Nealiuki ßiczion priminti norim kad prie tōs Neralaimōs Zygėj ne keturbet penkios Personos sawo Smerti rado, tent Ulininks B. podraug su sawo Seser iß R., potam Liosenink dwi F iß P. be Siluzmōs esantysis Berns N. Wie ßiolika Metū sens Waikins tape ißgelbė Arklys nuskenduso Gaspadoriaus B. teip Wandenyj nuzuwo. — Raktyje ant

...jo Mēn. atlauje su wienu Arkliu kinky-... Wežime atwažiawusieji Wagys Maluną ...padorianus J. Stankißkiuje ir pawoge ...Szepeli Jawū bey Miltū.— Pabaigoj pra-...ojo ...ēnesio keli Zwejei iß W. bey St. ...kurßißkujū Mariū labay palaimingi buwo. ...jei Sk. W. bey T. su wienu Trukiu už ...u 2• iki 300 Mk. Zuwjū sugawo. — ...us kurßißkujū Mariū dēley paskutiniojNe-...i buwusiosės lengwiosės Pagadōs jau ...y silpnas ir minkßtas pastojo. Priegtam ...ir daug Plyßiū bey Skyliū jau yra ga-...; o Zwejyba ant jo dar tikt stropiey yra ...oma. Rods prieg to tankey nuskūda, ...Zwejei su sawo Wežimais bey Tinklais ...ita ir atkartotinay Negiliukis prie to nusi-...a. Praējusioj Nedēlēj du Zwejū Pagal-...inku, wiens iß Nidōs, antrasis iß Per-...kio, Marēse nuskendo. Zwejei ale, teip ...ininkai, kaip ir ßepus Mariū Gywenan-...i drasi Zmones yra; jie tokiū Asitikimū ...dojа ir neperstotinay sawo Remestą to-...as pilnawoja.

Ramutuse, 5. Febr. 28. Januaryju ...e keliems Kiauliū Szmugleriems dwi Kiauli, ...iū 70 Markiū werti, atimti, kuridwi prie Ukі-...ko G. i Szilmeißius nugabenami buwo. ...akare tape ale Staldis atlaußtas atrastas, ...ir Kiaulidwi buwo prapūlusi. Tai jau ...trasis Karts yra, kad prie ßito Gaspado-...us i Pakawojimą dūtoses Kiaules nu ...mugleriū wēl atimtos tape.

Sekenburkyj, 10. Febr. 9. ß. M., ...akare ant Zēg. 5 nu susiwienyjusjusjū Kon-...watywū bey Nacionalliberolū, kurie iß ...ckenburkio Apygardės susiēię buwo, Swēi-...zioj Pono Grabowsky Susiējimas nulai-...as tape, kursai nu kokiū 300 Personū iß ...sokiū Stonū aplankytas buwo. Per Drau-...siės Wyresnyji, Ponq Grową Keyserling ...Rautenburkio, Wießpats Ciecorus per aukß-...gywą ißßaukiamas buwo, kuriam Papra-...mui wisi Susiējusieji iß Szirdies pritare. ...otam Pons Szulce iß Karaliauczaus Pra-...ßimą apie dabarnykßczūsius Pasilaikymus ...ke. Su Pasibaisējimu tape Jßsitarimai ...Tilžės Dienlaißkio" — „Tilsiter Tageblatt" ... 8. Februaryju praplatintieji atmetami. ...dziausis Jßsitikējimas prieß Wadus gra-...sės wokißkosės Tēwißtės tape ißtartas ir ...ne Apdumojime wisi Susiējusieji wienōs ...umōs buwo: „Kas aß esu ir ką aß turiu, ...aß Taw, mieloji Tēwißke, uždēkawoju." ... 2. Februaryju ß. M. ßpieliawo 15 Metū ...nasis Waikins Ukininko H. iß Jwenberg su ...ēwolweriu. Umay Szuwis pasileido ir ...enq Mergaite, 18 Metū sena, ant kuriōs ...kay jis buwo mieryjęs, gulējo tujau sawo ...aujuse. Per Pasiprocewojimą Liekoriaus ...ono Sch. Lappniuse yra Važeistoji kūne po-...sam wēl pasweikusi. — 8. ß. M. parwa-...wo Ukininks L. iß Neufrost nu Seckenburkio ...markо. Pabugusieji Arklei sutrußkino We-...nq, kuriame Gaspadorus sēdējo ir ßisai ...p piktay sužeistas tape, kad dēley Kuno ...iduje nusidaususio Kraujo Trukimo jis jau ...pati Wakarą pasimire.

Karaliauczuje, 7. Febr. Neseney ...apūle ßiczion Kanoniers Seiferts, kurio ...wonas wakar po Pētū pas wienq Tiltą ...ere prie Brandenburkio Warių Wandenyj ...rastas ir i Garnizonės Locority nugaben-...s tape. Lawonas prie deßinosės Galwōs ...ašės pas Spinginę matomus Pažeidimus ..., kurie bene Smertės Priežastimi yra pa-...sę. Kaip žinoma, nekursai Gause, kursai ...bar jau Sudzios Kalējime sēd, kaltinamas ..., kad Seiferią nugalawęs. Lawonas pa-...ei Rankoj dar sugnaužtą Delmono Ske-...peteli laike. Weikey po Surabimo aplanke ir Nurazbajautojo Motyna Garnizonės Locorią ir Lawoną kaip sawo Sunaus Kunq ißpažino. Ta negiliukingoji senoji Moteriške per žitą Jžwilgi teip sujudinta tape, kad ji du Kartu apalpo.

Klaipedoj, 9. Febr. Sziwakar du lietuwißku Swoddōs Wežimu zowada pro Kūlių (Akmenių) Wartus ißwažiawo. Ž Wartū Ulyczią beisukant iß wieno Wežimo wiens jauns Wyrs Galwatrukszceis laukan ißwirto ir su Galwa teip baisey ant Akmeniū susitrenke, kad ant Wietōs be Nusimanymo begulys paliko ir ney wienq Sanari pajudinti neb' galējo. Arty Stowentieji Swodbininkams rodyjo, kad tą Nepalaimingąji prie Liekoraus nugabentu, wienok jie to n'atdojo, bet Susijeidusyji ant Wežimo užkelę žalin pawažiawo. Welytumbim labay, kad tie Drasūnys ne Lawonq ant Swoddōs Namon parsiwežę butu.

Marienburkyj, 8. Febr. Apgailētinas Atsitikimas nusidawe šendien po Pētū ant žiczion esanczio rytinio Gelžkeldwario. Kaip ant Zēg. 5 nu žiczion ant Dirßawōs linkay einanczysis Trukis patlab pasijudinti pradējo, Gelžkelio Szaffneris Schröder iß Dirßawōs dar procewojos, kad ant sawo Sosto užsigautu. Prie to jis nu wienōs Trepės Lentōs nusprudo, nupūle nu Wežimo žemyn ir pasiliko teip negiliukingay begulys, kad du Wežimu jam tiesog per abidwi Kojі perējo. Negiliukingasis, kurio Szauksmas ißgastingas ir Szirdipajudinas buwo, tape su Kurbu i Ligonbuti nugabentas, kur jis jau žiwakar ant Zēg. 10 pasimire. Szale Kojū Palauzimo jis ir prie Nugarkaulio bey Kaukolės pažeistas buwo. Sch. buwo wiernas dabotingas Urēdininkos; tikt dar užwakar jis sawo Essomą kaip Lokomotywės Wadas buwo padarēs.

Danckoj, 7. Febr. Sziczion gywenantysis Piningoczus Goldßteins wakar po Pētū Pasikorimu saw pats Smerti pasidare. Priežastis žito Nusiminimo Darbo buwo didzios Patrotkos, kurios paskutiniose Nedēlese Paskalboms apie Karą prasiplatinant jam Apsiējime su swetimais Bankais pasidariusios buwo.

Prißaukimas seniemsiems Zalnieriems.

Karalui esame mes sekę
O ne Kitamkam žim' Swiete!
Ne Demokratams! Pasitēke
Szie gauti mus po jū Walė.
Kad Waidą nor jie tū pradēti
Jr ginczyjas be Paliowōs,
Tay mums Zalnieriems reik stowēti
Drutay prie sawo Pryšegōs.

Kq tēnay kalb, to ne girdēkim,
Didysis Pulks Kamaroje,
Drutay mes wis tiktay stowēkim'
Aplink Karalaus Sostą cze.
Kq jis palieps, tai mes daryšim
Karunai wierni, kiteip ne;
„Kas jo Wale," mes wis sakysim
Tay mums Zokans ir Lozungs cze.

Jey ir Partijos baisey duksta,
Nesandorą pasēdamos,
But' Jßdawējeis ne pabugsta,
Zalnierei aplink Sostą stos.
Kad jie wiernay tą užstowētu,
Ant to drutay pasitikim.
Walnieji jey pasust norētu,
Tay mes paskiaus kalbētumbim.*)

*) Szita Gielmele wokißkay pirmjaus nudrukawota buwo „Kōnißkoj' Ceitungoj", aname Ginczios Czese, kaip Zemės Deputiertū Bute Prisaikinimas Waisko ant Zokano praßomas buwo. Zalnierei tukst' ir ang Klausimą ant Mußio Wietōs atsyre. Bene tie patys Wyrai ir dabar žime Czese, kuriame pagal Ciecorysties Kanclerio Zodi nu 11. Januaryjaus ß. M. Ginczia apie tą Klausymą, ar Ciecorißkas ar Parlamentarißkas Waisktas toliaus pastowēti tur, atiudyta buti turės, prie ateisanczio Skyrimo atsudys.

Tai te waldo Aukßeziausybės!

Iß wokißko Laißko „Volksfreund für Litauen" sustatyta nū

J. F. Kelch Lujoj'.

Gromatnyczia.

Ponui J.... Plonß..... Zodis „prastas" tur dwigubą Jßsimanymą, kaip antay wokißkasis Zodis: „gemein," kuriai powiam lietuwißkam wirßuy minstamjam prilyginą. „Prasts" pareina wieną Kartą nu „prastay" t. yra šlektay arba menkay wertay, potam ale k tokiame Jßsimanyme ir nu „paprastay". Kas „paprasta" (arba ta Zodi iutrumpinus sakant) „prasta" yra, tas yra tokiame Pasilaikyme, kad per kitą neißsitela arba koki aukßtesni Stoną netur. Kokiame Jßsimanyme tas Zodis Keleiwyj wartots yra, apie tai, mislyju aß, nepriwalo ney jokio Abejejimo buti, arba ar rasi Jums wokißkasis „Gemyneris" geriaus patinki? man ne! „Til. Kel." Red.

Turgaus Preke

nu 12. Februaryjaus 1887.

		Tilžeje				Klaipedoj			
		M.	₰	M.	₰	M.	₰	M.	₰
Kwēczei	100 Swarū arba 50 Kilogramū	7	50	8	—	6	—	6	50
Rugei		5	60	5	75	4	90	5	—
Miežei		5	80	6	—	4	—	4	50
Awižos		5	10	5	20	2	70	3	—
Žirnei, balt.		6	—	6	40	6	—	6	50
" rain.		7	75	8	80	6	50	7	—
Roputes		1	70	2	30	1	20	1	40
Kiaušei ant Kapōs		3	—	—	—	3	—	—	—
Swiestas	uż Swarq	—	80	—	90	—	80	—	90
Kiauliena		—	50	—	60	—	50	—	60
Jautiena, geriausioji		—	55	—	50	—	60	—	70
Werßiena		—	35	—	45	—	30	—	50
Awiena		—	35	—	40	—	40	—	50
Sziens	uż Centneri	2	—	3	—	2	—	3	—
Szaudai		—	—	—	—	1	75	2	—
Szaudai uż Kapą		24	—	28	—	—	—	—	—
Semenei uż nauj Sziep.		8	50	9	50	—	—	—	—
Timotai uż Centneri		20	—	23	—	—	—	—	—
Krußtiene, prasta	uż 2 Swarq	—	34	—	—	—	—	—	—
Awižū Krūpai		—	44	—	—	—	—	—	—
Linai uż Centneri		—	—	—	—	32	—	—	—
Malka, minkßta		—	—	—	—	40	—	44	—
Malka, tieta		—	—	—	—	44	—	46	—

Berlyno Prekiū-Depeße.

Rublis Popieriaus-Piningusе
ant 100 Rbl. . . . . 182 Mk. 75 Pf.

Turgaus Prekes Karaliauczuje

nu 16. Februaryjaus.

Už po 100 Sworus Szieno 2 Mk. 20 Pen. iki 3 Mk. 20 Pen., Szaudū 1 Mk. 25 Pen. iki 2 Mk. 60 Pen., Kwieczių 7 Mk. 50 Pen iki 8 Mk. 50 Pen., Rugių 5 Mk 38 Pen. iki 6 Mk 50 Pen., didzinjū Miežių 4 Mk. 50 Pen iki 5 Mk. 50 Pen., mažųjū Miežių 4 Mk. 30 Pen. iki 5 Mk. 20 Pen., Awižū 4 Mrk. 80 Pen. iki 6 Mrk. — Pen., rainū Zirnū 6 Mk. — Pen. iki 7 Mk. 50 Pen., baltū Zirnū 5 Mk. 50 Pen. iki 6 Mk. 50 Pen., už naujaji Szepelį Ropucziū 1 Mk. 50 Pen. iki 2 Mk. — Pen., už Swarą Jautienos 40 iki 60 Pen., Kiauliенos 50 iki 60 Pen., Awienos 35 iki 60 Pen., Werßienos 30 iki 60 Pen., Swiesto — Mk. 90 Pen. iki 1 Mk. 20 Pen., už 15 Kiaušus — Mk. 75 Pen. iki — Mk. 85 Pen.

Malkos-Pardawimo Termynai

nu 21. ikі 27. Febr. 1887.

22. Febr. ant Zēg. 10: Krutinuse prie Andrea, Oberf Oberfirßterijes Krutinuen.
22. " " " 10: Mittel-Warkau, Karcziamoj, Oberfirßterijes Padrojen.
22. " " " 11: Wißwilej prie Gutzeit, Oberf. Schmalleningken.
23. " " " 10: Pilzenkrug prie Neubacher, Oberfirßterijes Nassawen.
23. " " " 9: Nickelsdorf prie Gimbott Oberfirßterijes Leipen
24. " " " 10: Heinrichswaldej (Gastūse) prie Ebner, Oberfirßt. Schnecken.
24. " " " 9: Jagstelіuse Karcziamoj, Oberfirßterijes Dinzken.
25. " " " 10: Naussedute (Posto Namuse), Oberf. Jura.
25. " " " 9: Szillkojuie (Karcziamoj), Oberfirßt. Wilhelmsbruch.
26. " " " 10: Sauguse prie Hötke, Oberf. Norkaiten.

Tilzês Keleiwis

tampa nu 1. Aprilio 1886 Tilzêje bey aplinkuy sekancziose Wietose išdûdamas:

1) **paczioj Druckorijoj,** Aukštojoj Ulyczioj Nr. 67,
2) prie Pono **Otto Kroll,** Wehmeyerio Pasekiejo, Wokiecziu Ulyczioj Nr. 67,
3) Popieriaus Kupczystej prie **M. Heydeck,** pirma: **Geschw. Urbat,** Wandens Ulyczioj Nr. 3,
4) prie Pono **Gustav Häse,** Sztolbeikeriû Ulyczioj (Viehhof) Galwiju Kieme,
5) prie Pono **Redetzky** Meerwißės Priemiestyj, Karaliaucziaus Ulyczioj Nr 8,
6) prie Pono **H. Brzoska,** Fabrikiû Ulyczioj Nr. 49,
7) prie Pono **G. Engelke,** Gelzkeldwario Ulyczioj (Bahnhofstraße) Nr. 5,
8) prie Pono **H. Kohlhoff,** Pilies Maluno Ulyczioj (Schloßmühlenstraße) Nr. 9, pas žiepini Tiltq,
9) prie Pono **W. Riemann,** Aukštojoj Ulyczioj Nr. 45, pas aukštosius Wartus.
10) prie Pono **C. E. Schiemann** (Gebr. Pichler), Wokiecziu Ulyczioj Nr. 39, pas Wokieczių Wartus.
11) prie Pono **C. E. Hoffmann,** Ragainės Ulyczioj Nr. 5 bey 6,
12) prie Pono **B. Pastowsky,** Ragainės Ulyczioj Nr. 38,
13) prie Pono **Ad. Nitsch,** Paskalwiuse,
14) prie Pono **Schimansky** („Zum Onkel Bräsig"), Szpliteriuse ir
15) prie Pono **W. E. Lemke,** Kalkapiuse.

Musû Drukorijoj yra sekantiejî

Raßtelei

išdrukawoti ir wisuczês ant žale priglaustûjû Prekiû pardûdami:

1.	Sugrįžims pas Têwq	5 Pf.
2.	Išgelbêjims iš didzôs Priegadôs	5 "
3.	Jêzus, Griekininkû Prietelis	5 "
4.	Per wêlay	5 "
5.	Ar tu esi gataws?	5 "
6.	Allêluja!	5 "
7.	Du Kelei ir jû Galai	5 "
8.	Susikalbêjims prie Stalo	5 "
9.	Apdumojimas Wisiems išganyti pastoti Norintiems	5 "
10.	Meldzems dar Syki staityk	5 "
11.	Miernystês Zêgnone išguldyta per piktus Pasekimus Nemiernystês	10 "
12.	Aß ne turu Czêso	10 "
13.	Cze tikt êsam czêsißkay, Bet ten busim amžinay	10 "
14.	Wießpats ateis Dangaus Debesyse, su dide Szlowe ir Mace Swietq sudyti, ir wisi šwenti Angielai ateis tada su jûmi	10 "
15.	Szendien!	10 "
16.	Deßimtas Susikalbêjimas apie Pirmparagawimq amžinos Gywatôs	10 "
17.	Erpczu du	15 "
18.	Raßymas wieno kelaujenczo Zydo iš Senowês Czêso Mete 33 po Uzgimimo Jêzaus Kristaus	15 "
19.	Pamokinimas apie Maldq	20 "
20.	Išganytojo Tuzgenimas prie Zmonû Szirdzû	20 "

Wisi šie 20 Raßtelei tampa jau

už 1 Marki

pardûdami. Kas per Postq 1 Mrk. 10 Pf. isiunczia, gauna tas Knygeles frankerotay.

J. Reyländer & Sunus.

Für den Monat März

werden

Abonnements

auf die

Tilsiter Zeitung

mit den 3 Beiblättern:

Illustriertes Unterhaltungsblatt, Mode und Heim und Landwirtschaftl. Mitteilungen

angenommen in Tilsit bei der Expedition dieser Zeitung, Hohe Straße 67, sowie in Ragnit bei Herrn B. Quednau und in Heinrichswalde bei Hrn. Georg Schaack zum Preise von

85 Pf.,

mit Botenlohn 95 Pf.,

bei allen Kaiserl. Postanstalten zum Preise von

1 Mark,

durch d. Postboten bezogen **1 M. 15 Pf.**

Die Expedition der „Tilsiter Zeitung".

Kaip Gelzkel-Trukei tarp Klaipedos, Tilzes bey Ysrute

nû 1 Oktoberis 1886 eiti prasidejo.

Nû Ysrutês ant Klaipedôs. Nû Klaipedôs ant Ysru

Pers. Truk. 191 1—4 Kl.	Maiß Truk. 195 1—4 Kl.	Pers. Truk. 193 1—4 Kl.	Stacijonai.	Pers. Truk. 192 1—4 Kl.	Pers. Truk. 194 1—4 Kl.	Wa Tr 19 1— K
Ryte	pirm P.	po P.		pirm P.	po P.	Wa
4^{59}	9^{55}	3^{40}	Atstoj iš ..... Ysrutę [s] ..... Pareiti	9^{3}	2^{36}	9
5^{32}	10^{48}	4^{19}	..... Grûneide [s]	8^{34}	1^{54}	9
5^{51}	11^{15}	4^{36}	..... Zilus [ilû]	8^{17}	1^{35}	8
6^{5}	11^{32}	4^{49}	..... Arzenimkus [kû]	8^{4}	1^{21}	8
6^{34}	11^{59}	5^{8}	Pareiti ..... Tilzę [s] ..... Atstoj iš	7^{45}	1^{1}	7
6^{34}	12^{19}	5^{19}	Atstoj iš ..... Tilzę [s] ..... Pareiti	7^{37}	12^{51}	7
6^{46}	12^{29}	5^{28}	..... Pozegius [giû]	7^{26}	12^{40}	7
6^{56}	12^{40}	5^{36}	..... Jeßterkius [kû]	7^{16}	12^{29}	6
7^{9}	1^{3}	5^{46}	..... Stonißkius [kû]	7^{7}	12^{21}	6
7^{23}	1^{20}	5^{59}	..... Jon Kugeleicius [ûs]	6^{50}	12^{0}	6
7^{33}	1^{32}	6^{7}	..... Jugnaczius [eziû]	6^{41}	11^{50}	6
7^{51}	1^{50}	6^{24}	..... Szilokarcziama [môs]	6^{23}	11^{40}	5
8^{9}	2^{10}	6^{39}	..... Kukoraicziue [eziu]	6^{13}	11^{34}	5
8^{20}	2^{22}	6^{49}	..... Wilkiczius [eziu]	6^{2}	11^{14}	4
8^{34}	2^{40}	7^{2}	..... Yriekulę [lê]	5^{50}	11^{2}	4
8^{53}	3^{13}	7^{19}	..... Karlsbergi [gio]	5^{33}	10^{45}	4
9^{5}	3^{26}	7^{30}	Pareiti ..... Klaipedą [dôs] ..... Atstoj iš	5^{21}	10^{33}	3
pirm P.	po P.	Wakar.		Ryte	pirm P.	

Für die Redaktion verantwortlich: G. Raudonus in Memel.

Druck und Verlag von J. Reyländer & Sohn in